

Une liste élargie de tous les articles se trouvant dans la Revue Migrations Forcées numéro 42

RMF 42 Liste

www.fmreview.org/fr/osig/RMF42liste.pdf

juin 2013



Orientation sexuelle et identité de genre et protection des migrants forcés

Au verso, vous trouverez pour chaque article : le titre, le ou les auteurs et leur affiliation, la phrase d'introduction à l'article et le lien pour en lire la version intégrale en ligne. La version intégrale de RMF 42 se trouve en ligne sur : www.fmreview.org/fr/osig aux formats pdf et html en français, arabe et espagnol, et aux formats pdf, html et audio en anglais.

De la part des rédacteurs en chef

Partout à travers le monde, des personnes doivent faire face à des abus, des arrestations arbitraires, des tentatives d'extorsion, de la violence, des discriminations graves et à une absence de protection officielle, tout cela du fait de leur orientation sexuelle et/ou de leur identité de genre. C'est une situation qui se vérifie même dans des pays où l'environnement juridique relatif aux personnes lesbiennes, gays, bisexuelles, transgenres et intersexuées (LGBTI) est relativement progressiste. Nombreux sont ceux qui se sentent forcés de fuir leur lieu d'origine pour chercher refuge dans un autre pays. Même s'il se peut que le déplacement leur offre une opportunité d'exprimer un aspect personnel profondément ressenti de leur identité, qui était impossible ou interdit dans leur pays d'origine, il arrive fréquemment que la sécurité et la protection continuent de les éluder dans ces autres pays où en tant que migrants forcés LGBTI le traitement qu'ils reçoivent est inacceptable et parfois incompréhensible.

Il est de plus en plus reconnu et admis que des personnes dont l'orientation ou l'identité a non seulement été considérée comme minoritaire au sein de la société mais qui a souvent été regardée comme tabou, ignorée ou déniée, devraient pouvoir jouir pleinement des mêmes droits accordés à tous. Il semblerait pourtant qu'il soit encore trop souvent impossible de dissocier la protection des migrants forcés LGBTI des attitudes sociales, culturelles et religieuses

profondément ancrées. Toutefois, dans de nombreux contextes, un changement rapide est observé et se poursuit, qui s'accompagne d'améliorations radicales – particulièrement pour ce qui touche à la formation des instances chargées de l'asile, de la mise à jour des législations et de l'amélioration de la jurisprudence.

De nombreux problèmes et besoins importants persistent, et un grand nombre d'entre eux sont évoqués à travers les articles dans ce numéro. Dans un contexte comme celui-ci, réussir à rassembler les secteurs de la défense des LGBTI et de la protection des réfugiés – l'un des objectifs de ce numéro de RMF – devrait avoir pour corollaire un renforcement de la protection.

Nous aimerions remercier Rachel Levitan de l'HIAS pour son aide inestimable en tant que conseillère spéciale pour ce numéro. Nous sommes également reconnaissants à la Fondation Arcus, au Département fédéral suisse des affaires étrangères, au HCR et au Bureau de la population, des réfugiés et des migrations du Département d'État des États-Unis pour le soutien financier qu'ils ont apporté à la réalisation de ce numéro. Merci également à tous nos donateurs institutionnels actuels, et notamment ceux qui très généreusement apportent à RMF des fonds généraux non affectés.

www.fmreview.org/fr/osig/redacteurs

MIGRATIONS
FORCÉES revue



REVUE DES MIGRATIONS FORCÉES numéro 42

Orientation sexuelle et identité de genre et protection des migrants forcés

Égalité en matière de droits humains et de dignité pour les personnes LGBT

Anne C Richard (Secrétaire d'État Adjointe pour la Population, les Réfugiés et la Migration au Département d'État des États-Unis)
L'acceptation des droits LGBT en tant que droits universels gagne du terrain. Si encore beaucoup de travail reste à accomplir, les choses évoluent enfin dans le bon sens. Cependant, le mouvement en faveur de l'intégration des personnes LGBT et du respect de leurs droits n'a toujours pas acquis une ampleur internationale.

www.fmreview.org/fr/osig/richard

Assurer la protection des personnes LGBTI relevant de la compétence de l'UNHCR

Volker Türk (Directeur de la Protection internationale au siège de l'UNHCR)

Les personnes LGBTI réfugiées et demandeuses d'asile (lesbiennes, gays, bisexuels, transgenres et intersexes) font face à une multitude de menaces, de risques et de vulnérabilités à toutes les étapes du cycle de déplacement. Il est primordial de mieux sensibiliser le personnel de l'ONU, les partenaires, les autorités nationales et les responsables, aux problèmes de protection propres aux personnes LGBTI, mais aussi à la jurisprudence et aux directives qui sont à leur disposition.

www.fmreview.org/fr/osig/tuerk

Nouvelles directives OSIG de l'UNHCR

www.fmreview.org/fr/osig/directivesunhcr

Problèmes de santé mentale parmi les migrants forcés LGBT

Ariel Shidlo et Joanne Ahola (Institut de recherche sans murs/ Research Institute Without Walls)

De nombreux migrants forcés LGBT souffrent de séquelles psychologiques graves et parfois incapacitantes. Les prestataires de santé mentale peuvent contribuer à la documentation des impacts des persécutions anti-LGBT tant sur le plan psychologique que sur la capacité des personnes concernées à obtenir le statut de réfugié.

www.fmreview.org/fr/osig/shidlo-ahola

Le Groupe arc-en-ciel dans le camp de Mae

Moses (réfugié Kachin/l'Université Catholique Australienne)

La discrimination, le harcèlement verbal et physique et la violence sexuelle poursuivent les personnes LGBTI qui franchissent la frontière thaïlandaise pour se réfugier dans les camps.

www.fmreview.org/fr/osig/moses

« Pour quels motifs ? » Les demandes d'asile présentées par les LGBT au Canada

Sharalyn Jordan (Université Simon Fraser) et Chris Morrissey (Rainbow Refuge)

Un certain nombre de développements positifs ont eu lieu au cours des deux dernières décennies qui ont contribué à créer une certaine protection et un soutien communautaires au Canada – mais des changements législatifs récents risquent de mettre en danger l'équité et la justice envers les demandeurs d'asile LGBT.

www.fmreview.org/fr/osig/jordan-morrissey

Demandes d'asile LGBTI: la perspective des pays d'Europe centrale et orientale

Anna Śledzińska-Simon (Université de Wrocław) and Krzysztof Śmiszek (Université de Varsovie)

De récentes recherches ont révélé que les pays d'ECO ont beaucoup de retard sur le reste de l'Europe relativement à leur approche des demandeurs et demandeuses d'asile LGBTI. Le faible degré de sensibilisation, le manque de directives et une certaine hostilité culturelle sont autant d'entraves au traitement équitable des demandeurs d'asile.

www.fmreview.org/fr/osig/sledzinskasimon-smiszek

Cadres juridiques mondiaux relatifs aux droits humains applicables aux migrants LGBTI

Shana Tabak (Clinique internationale de défense des droits humains de l'American University) et Rachel Levitan (HIAS)

Bien qu'il n'existe pas d'instrument légal international destiné à protéger spécifiquement les droits humains des individus LGBTI, au cours des dernières années les organes juridiques internationaux ont interprété les dispositions fondamentales en matière de protection des droits humains comme s'appliquant aux populations LGBTI.

www.fmreview.org/fr/osig/tabak-levitan-cadres

Réfugiés LGBTI: le cas du Brésil

Henrique Rabello de Carvalho (Commission pour les droits LGBTI de l'Association du barreau brésilien)

Toutefois, les politiques publiques en défense et en faveur des personnes LGBT ne sont ni suffisantes ni efficaces pour réduire les violences homophobes au Brésil.

www.fmreview.org/fr/osig/decarvalho

Orientation sexuelle et identité de genre: le droit européen en évolution

Evangelia (Lilian) Tsourdi (Université Libre de Bruxelles)

La version amendée de la Directive de qualification, adoptée en 2011, témoigne de nouveaux progrès en faveur des droits des demandeurs LGBTI en mentionnant explicitement l'identité de genre comme cause de persécution aux côtés de l'orientation sexuelle.

www.fmreview.org/fr/osig/tsourdi

Protection des réfugiés LGBT au Royaume-Uni: de la discrétion à la croyance?

Amanda Gray et Alexandra McDowall (UNHCR)

Auparavant, le gouvernement du Royaume-Uni n'offrait aucune directive, ni aucune formation, aux personnes chargées de statuer sur les demandes d'asile relatives à l'orientation sexuelle. Ce n'est qu'en 2010, suite à une combinaison de pressions judiciaires, politiques et de la société civile, que des directives politiques spécifiques ont été publiées, grâce auxquelles d'importants progrès ont pu être réalisés.

www.fmreview.org/fr/osig/gray-mcdowall

Demander l'asile au Royaume-Uni: le point de vue des lesbiennes

Claire Bennett (Université de Southampton) et Felicity Thomas (Université d'Exeter)

Par bien des aspects le processus d'asile au Royaume-Uni (RU) peut prêter à confusion, s'avérer traumatique et laisser un sentiment d'impuissance aux demandeuses d'asile lesbiennes. Des recherches récentes examinent les impacts de ce processus sur ce qu'elles vivent, leur identité et leur bien-être.

www.fmreview.org/fr/osig/bennett-thomas

Royaume-Uni: une justice faite d'embuches

Charlotte Mathysse (Université de Sussex/Croix Rouge kenyane)

Sur le plan juridique, la situation pour les demandeurs d'asile gays et lesbiens au Royaume-Uni s'est considérablement améliorée ces dernières années. Cependant, des obstacles importants perdurent.

www.fmreview.org/fr/osig/mathysse

Asile accordé en République de Corée pour des homosexuels persécutés

Andrew Wolman (Université Hankuk des Études étrangères)

Deux demandes récentes d'asile qui ont abouti semblent suggérer que la République de Corée serait prête à devenir à l'avenir un important pays d'asile pour les personnes qui font face à des persécutions dues à leur orientation sexuelle.

www.fmreview.org/fr/osig/wolman

La difficulté de produire des Informations sur le Pays d'Origine spécifiques aux LGBT

Christian Pangilinan (avocat dans le cadre de l'aide juridique aux réfugiés)

Pour évaluer le bien-fondé des craintes de persécution des demandeurs d'asiles LGBT, il est souvent nécessaire de recourir à des Informations sur le Pays d'Origine. Toutefois, les informations sur les populations LGBT dans les pays où le fait d'être LGBT est criminalisé sont souvent difficiles à obtenir.

www.fmreview.org/fr/osig/pangilinan

Évaluer les demandes d'asile des personnes transgenres

Jhana Bach (Université de Lancaster)

Démontrer que l'on court le risque d'être persécuté peut s'avérer un véritable défi pour tous les demandeurs d'asile, mais c'est peut-être encore plus difficile pour les demandeurs transgenres.

www.fmreview.org/fr/osig/bach

Kosovo: quel est l'avenir des personnes LGBT?

Agathe Fauchier (juriste)

De plus en plus de personnes du Kosovo cherchent asile dans d'autres pays européens au motif qu'elles sont persécutées du fait de leur orientation sexuelle. Les États qui étudient ces demandes doivent regarder au-delà de la Constitution apparemment progressiste du Kosovo, et tenir compte de la réalité plutôt différente du terrain.

www.fmreview.org/fr/osig/fauchier

Nouvelles politiques de planification urbaine pour la diversité sexuelle à Bogotá

Marcela Ceballos et Juan Carlos Prieto (Bureau du département de planification urbaine du district de Bogotá)

En 2009 le Conseil de Bogotá a mis en place une politique publique qui garantit l'égalité totale des droits aux personnes LGBT dans la ville.

www.fmreview.org/fr/osig/ceballos-prieto

Pour une réinstallation inclusive de tous les réfugiés

Jennifer Rumbach (Organisation internationale pour les migrations)

Les réfugié(e)s gays, lesbiennes, bisexuel(le)s, transgenres et intersexes (LGBTI) rencontrent une multitude d'obstacles dans le contexte de la réinstallation. Toutefois, certaines initiatives pratiques peuvent rendre cette expérience plus humaine: création d'un espace accueillant, assurance de confidentialité, formation du personnel, fourniture de ressources cruciales et inclusion sur le lieu de travail.

www.fmreview.org/fr/osig/rumbach

La réinstallation de réfugiés LGBT aux USA: l'émergence de pratiques exemplaires

Scott Portman et Daniel Weyl (Heartland Alliance International)

Les agences qui travaillent à la réinstallation des réfugiés aux USA consacrent davantage d'attention et d'efforts à l'assistance aux réfugiés et demandeurs d'asile LGBT, et des pratiques exemplaires commencent à émerger.

www.fmreview.org/fr/osig/portman-weyl

Migrants LGBTI dans les centres de détention de l'immigration

Shana Tabak (Clinique internationale de défense des droits humains de l'American University) et Rachel Levitan (HIAS)

Alors que les États ont de plus en plus recours à la détention comme moyen pour contrôler les flux migratoires, les migrants appartenant à des minorités sexuelles se retrouvent dans des lieux de détention dans lesquels ils risquent de subir de multiples atteintes à leurs droits humains.

www.fmreview.org/fr/osig/tabak-levitan-detention

Un centre modèle de détention des immigrants réservé aux LGBTI?

Christina Fialho (Community Initiatives for Visiting Immigrants in Confinement)

Les USA ont pris des mesures positives pour améliorer le traitement des demandeurs d'asile gays et transgenres dans les centres de détention des immigrants, mais dans quatre domaines-clés des améliorations pourraient encore être faites.

www.fmreview.org/fr/osig/fialho



Manille (Philippines) 2008, marche des fiertés et lancement dans le pays des Principes de Jogjakarta

Identité et intégration en Israël et au Kenya

Yiftach Millo (HIAS)

L'expression d'une orientation sexuelle et d'une identité de genre non conformes, dépend des opportunités sociales, légales, culturelles et politiques qui fournissent un espace d'exploration et favorisent l'émergence de nouvelles identités. La protection des personnes dépendra également de ces mêmes opportunités.

www.fmreview.org/fr/osig/millo

Protection en ville: quelques bonnes pratiques de Nairobi

Duncan Breen (Human Rights First) et Yiftach Millo (HIAS)

Malgré un environnement pour le moins difficile, un programme d'assistance aux réfugiés LGBTI de Nairobi illustre quelques exemples de bonnes pratiques qui pourraient être reproduites dans d'autres contextes urbains.

www.fmreview.org/fr/osig/breen-millo

Identité de genre et intervention en situation de catastrophe au Népal

Kyle Knight (journaliste) et Courtney Welton-Mitchell (Université de Denver)

Les agences doivent être conscientes des besoins particuliers des victimes de catastrophes LGBTI afin de renforcer leur protection et de minimiser les conséquences néfastes non intentionnelles que les efforts de secours pourraient avoir à leur égard.

www.fmreview.org/fr/osig/knight-weltonmitchell

Dilemmes du déploiement des travailleurs humanitaires LGBT

Anonyme

Pour les travailleurs humanitaires LGBT ou leurs responsables, il est difficile de savoir si le personnel LGBT sera en sécurité, et bien intégré, lors de missions dans certains pays.

www.fmreview.org/sogi/anon

Le subventionnement des programmes relatifs à l'orientation sexuelle et l'identité de genre (OSIG)

Andrew S Park (Wellspring Advisors, LLC)

Dans la mesure où les questions relatives à l'orientation sexuelle et l'identité de genre sont un domaine qui leur est relativement nouveau, les financeurs voient s'offrir à eux une opportunité d'exercer une influence stratégique sur le développement de politiques et de pratiques améliorées.

www.fmreview.org/fr/osig/park

Ressources pour les personnes représentant juridiquement une demande d'asile au motif de l'orientation sexuelle

Le programme pour les réfugiés Fahamu s'enrichit actuellement de nouvelles ressources et envisage de fournir des Informations relatives au Pays d'Origine pour l'ensemble des États membres de l'ONU.

www.fmreview.org/fr/osig/ressources



Kyle Knight

Une femme transgenre népalaise montre son certificat de citoyenneté (l'équivalent d'une carte d'identité) qui l'identifie en tant qu'homme. Elle rencontre d'énormes difficultés pour accéder aux services du fait de la divergence entre le document et son apparence actuelle:

La Revue Migrations Forcées (RMF) constitue un forum qui permet l'échange régulier d'expériences pratiques, d'informations et d'idées entre les universitaires, les réfugiés et les déplacés internes, et tous ceux qui travaillent avec eux.

La Revue est publiée en anglais, en arabe, en espagnol et en français par le Centre d'études sur les réfugiés du Département pour le développement international de l'Université d'Oxford, 3 Mansfield Road, Oxford OX1 3TB, UK.

fmr@qeh.ox.ac.uk • www.fmreview.org/fr/

Skype: fmreview • +44 (0)1865 281700

Les vues exprimées dans RMF ne reflètent pas nécessairement l'opinion des éditeurs, du Centre d'études sur les réfugiés ou de l'Université d'Oxford.

Tous les anciens numéros de RMF sont disponibles en ligne gratuitement sur www.fmreview.org/fr/ aussi bien pour les consulter que pour les télécharger.

Nous vous encourageons à faire circuler ou reproduire tout article dans sa totalité, mais nous vous prions de citer en référence 'Revue Migrations Forcées' www.fmreview.org/fr/

